

**Совет Безопасности**

Distr.: General
17 December 2007
Russian
Original: English

**Доклад Генерального секретаря о Миссии Организации
Объединенных Наций в Центральноафриканской
Республике и Чаде****I. Введение**

1. Настоящий доклад представляется во исполнение резолюции 1778 (2007) Совета Безопасности, в которой Совет одобрил развертывание многокомпонентного присутствия в восточной части Чада и в северо-восточной части Центральноафриканской Республики для содействия созданию условий безопасности, способствующих добровольному, безопасному и благополучному возвращению беженцев и перемещенных лиц. В этой резолюции Совет просил меня каждые три месяца представлять ему доклад об обстановке в плане безопасности и о гуманитарной ситуации в восточной части Чада, северо-восточной части Центральноафриканской Республики и в регионе в целом, а также о прогрессе в создании условий безопасности, способствующих возвращению беженцев и перемещенных лиц. В настоящем докладе охвачены основные события, произошедшие с момента представления моего предыдущего доклада от 10 августа 2007 года (S/2007/488), включая подготовку к развертыванию Миссии Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике и Чаде (МИНУРКАТ), миротворческих сил под руководством Европейского союза (СЕС Чад/Центральноафриканская Республика) и Чадской полиции по обеспечению гуманитарной защиты (ЧПГЗ).

II. Свежая информация о последних событиях**A. Политические аспекты**

2. В отчетный период произошли разные события, связанные с развитием политической обстановки и обстановки в плане безопасности в Чаде. 13 августа 2007 года Патриотическое движение спасения (ПДС) и Координационный совет политических партий в защиту Конституции (КПЗК) подписали с правительством Чада соглашение об укреплении демократического процесса. Партии согласились, в частности, перенести на конец 2009 года запланированные на 2007 год парламентские выборы, с тем чтобы обеспечить возможность для проведения переписи населения и последующего обновления списков избирателей, пересмотреть состав Национальной независимой избирательной комиссии, воссоздать избирательный орган, в состав которого вошли бы рав-



ные по численности группы представителей политических партий, и продлить мандат действующего законодательного органа до формирования, по итогам выборов, Национального собрания. В соответствии с договоренностью, достигнутой сторонами, 31 августа 2007 года президент Деби своим указом учредил комитет по наблюдению и поддержке для контроля за осуществлением подписанного соглашения. После своего создания этот комитет уже провел несколько рабочих заседаний. В работе этого комитета принимают участие в качестве наблюдателей Африканский союз, Европейский союз, Международная организация франкоязычных стран и Организация Объединенных Наций.

3. 25 октября 2007 года правительство Чада и основные чадские вооруженные оппозиционные группы, действующие в восточной части Чада (Союз сил за развитие и демократию (ССРД), Объединение сил за перемены (ОСП), Чадское национальное согласие (ЧНС) и Союз сил за демократию и фундаментальное развитие (ССДФР)), подписали в Сирте мирное соглашение в присутствии главы ливийского государства полковника Муамара Каддафи и президента Судана Омара аль-Башира. Стороны договорились уважать Конституцию, прекратить боевые действия, предоставить амнистию повстанцам, разрешить повстанческим группировкам участвовать в управлении делами государства и интегрировать повстанческие силы в состав Национальной армии Чада. Они договорились также провести в Триполи, в том числе с участием всех политических партий и соответствующих организаций гражданского общества, еще одну встречу для обзора хода осуществления Сиртского соглашения. До сих пор положения этого соглашения не выполняются, а в восточной части Чада возобновились боевые действия между теми же повстанческими группировками (ССРД, ОСП и Объединенный фронт за перемены (ОФП)) и Национальной армией Чада.

В. Обстановка в плане безопасности

4. Обстановка в плане безопасности на востоке страны оставалась неустойчивой: не прекратились действия повстанцев и бандитские нападения, а обстановка в плане безопасности на дорогах ухудшилась. 12 октября в Гереде произошли стычки между группами тама и загава, приведшие к гибели людей и насильственному перемещению гражданского населения, в результате чего пришлось временно приостановить осуществление гуманитарной деятельности. Поступили сообщения о нескольких внесудебных, суммарных и произвольных казнях, а также о случаях ареста и заключения под стражу военнослужащих и жандармов. После произошедших стычек президент Деби 16 октября 2007 года издал указ о введении на 12 дней чрезвычайного положения в префектурах Ваддай, Вади-Фира и Борку-Эннеди-Тибести. Режим чрезвычайного положения до сих пор не отменен.

5. 25 ноября повстанцы из состава ССРД и ОСП совершили нападение на чадских жандармов, нанятых Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ) для оказания помощи в защите лагеря беженцев Куку Ангара (расположенного примерно в 200 км от Абеше); в результате этого нападения был убит один местный сотрудник и были ранены два международных сотрудника из организаций, занимающихся оказанием помощи. 26 ноября 2007 года Национальная армия Чада провела ответ-

ную операцию, в результате которой несколько человек погибло и несколько человек было ранено.

6. 30 ноября 2007 года ССРД выступил с заявлением о том, что он находится в состоянии войны с французской армией и любыми другими иностранными силами, находящимися на территории Чада. 3 декабря 2007 года президент Франции Саркози заявил, что миротворческие силы под руководством Европейского союза будут развернуты в Чаде, несмотря на эти угрозы.

7. После того как 1 декабря 2007 года вновь произошли стычки между Национальной армией Чада и ОФП, президент Деби уволил министра обороны Чада, бывшего лидера ОФП Махамата Нура, который нашел убежище в посольстве Ливии в Нджамене. В результате боев, произошедших в последнее время в восточной части Чада между Национальной армией Чада и повстанческими движениями, все стороны понесли потери, исчисляющиеся сотнями человек, но при этом все стороны заявили о своей победе на поле боя. Тем временем правительство и повстанческие группировки обвиняют друг друга в том, что Сиртское соглашение не выполняется. Масштабы вынужденного перемещения населения в результате боевых действий все еще не оценены.

8. Несмотря на соглашения о нормализации отношений между Чадом и Суданом от 8 февраля 2006 года и 3 мая 2007 года, правительство Чада 26 ноября обвинило Судан в оказании поддержки чадским повстанческим группировкам, действующим в восточной части страны.

9. Что касается Центральноафриканской Республики, то сохранение небезопасной обстановки в Дарфуре и последствия этого для всего субрегиона продолжают вызывать серьезную озабоченность. В период с июля по сентябрь 2007 года в городе Сам-Уанджа, префектура Верхнее Котто, в Центральноафриканской Республике было разоружено около 80 боевиков тора-бора (дарфурские повстанцы), которые, как предполагается, прибыли из Дарфура. В результате недавних боев, имевших место в Ум-Дукуне, Западный Дарфур, в город Бирао, префектура Вакага, прибыло 86 суданцев, включая 67 боевиков Движения за справедливость и равенство (ДСР), которые позднее были разоружены военнослужащими Вооруженных сил Центральноафриканской Республики (ВСЦАР).

10. Тем временем, о чем я уже сообщил Совету в докладе от 5 декабря (S/2007/697), правительство Центральноафриканской Республики и оппозиционные партии 30 ноября согласовали текст президентского указа о создании подготовительного комитета по диалогу. Кроме того, правительство и Народная армия за возрождение и демократии (НАВД), последняя из оставшихся повстанческих группировок, начали переговоры в целях подписания нового мирного соглашения.

С. Гуманитарная ситуация и права человека

11. В настоящее время в восточной части Чада насчитывается 240 000 беженцев из Дарфура и 180 000 внутренне перемещенных лиц. Неоднократно поступали сообщения о посягательствах на гуманитарный и гражданский характер лагерей беженцев, включая сообщения о присутствии оружия и повстанцев в лагерях и вблизи лагерей беженцев.

12. После того как французская общественная организация «Зоев ковчег» 25 октября 2007 года попыталась вывезти из Чада 103 ребенка, правительство Чада ввело ограничения на поездки работников гуманитарных учреждений, что затруднило доставку гуманитарной помощи уязвимым группам населения. Организация Объединенных Наций делает все возможное для обеспечения того, чтобы инцидент, связанный с «Зоевым ковчегом», не подорвал доверие к гуманитарной деятельности, осуществляемой в восточной части Чада, и не ослабил ее эффективность. В этой связи 8 ноября я выступил с заявлением, в котором осудил действия «Зоева ковчега» и особо указал на насущную необходимость того, чтобы все соответствующие лица, организации и институты проявляли полное уважение к международно-правовым документам.

13. Ухудшение обстановки в плане безопасности в восточной части Чада привело к ограничению гуманитарного доступа в ряд лагерей беженцев и мест сосредоточения внутренне перемещенных лиц и породило ощущение незащищенности среди затронутых групп чадского населения. Лагерь беженцев в Фаршане, Гереде, Ирибе и Гоз-Бейде, где находится в общей сложности около 212 000 беженцев из Дарфура, начинают испытывать на себе негативные последствия нестабильности обстановки. Несмотря на эти трудности, Организация Объединенных Наций и ее партнеры по гуманитарной деятельности продолжают оказывать помощь беженцам и внутренне перемещенным лицам. Кроме того, сейчас разрабатываются планы действий в чрезвычайных ситуациях для обеспечения непрерывной доставки помощи в случае дальнейшего ухудшения обстановки в плане безопасности.

14. Направление в Абеше заместителя Координатора по гуманитарным вопросам будет способствовать укреплению координации усилий по оказанию услуг внутренне перемещенным лицам. УВКБ недавно вместе с местными властями, объединением традиционных вождей Чада и неправительственными организациями выдвинуло инициативу о проведении межобщинного диалога с целью способствовать возможной разработке стратегии возвращения и реинтеграции внутренне перемещенных лиц.

15. Что касается Центральноафриканской Республики, то в регионе насчитывается 300 000 перемещенных лиц из числа жителей Центральноафриканской Республики, включая 80 000 беженцев, находящихся в Чаде, Камеруне и суданском регионе Дарфур, и 197 000 внутренне перемещенных лиц, которые в основном сконцентрированы в северо-западной части Центральноафриканской Республики. Что же касается северо-восточной части, то многие из жителей Бирао, которые ранее покинули этот район из-за боев между Союзом демократических сил за объединение (СДСО) и Вооруженными силами Центральноафриканской Республики (ВСЦАР), возвратились в родной город и восстанавливают свои дома.

III. Создание Миссии Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике и Чаде

16. В соответствии с резолюцией 1778 (2007) Совета Безопасности Организация Объединенных Наций предприняла шаги по подготовке к эффективному осуществлению мандата Миссии Организации Объединенных Наций в Цен-

тральноафриканской Республике и Чаде (МИНУРКАТ), включая создание Чадской полиции по обеспечению гуманитарной защиты (ЧПГЗ).

17. По состоянию на 10 декабря 2007 года был развернут контингент, насчитывающий в общей сложности 68 международных сотрудников МИНУРКАТ, включая полицейских, офицеров связи взаимодействия, сотрудников по политическим вопросам и вспомогательный персонал. Около 30 полицейских Организации Объединенных Наций, которые базируются в Нджамене, приступили к процессу подбора кандидатов и набора персонала ЧПГЗ.

18. Миссия взаимодействует с правительством Чада в осуществлении концепции, предусматривающей создание Чадской полиции по обеспечению гуманитарной защиты. Хотя МИНУРКАТ уже заключила с правительством соглашение по ряду технических вопросов, остаются некоторые вопросы существа, которые требуют дальнейшего обсуждения, включая вопрос о характере отношений между ЧПГЗ и МИНУРКАТ.

19. Президент Деби назначил своего специального советника по дипломатическим вопросам своим специальным представителем по деятельности МИНУРКАТ и миротворческих сил под руководством Европейского союза в Чаде/Центральноафриканской Республике и создал Национальный координационный совет по поддержке международных сил, который должен облегчать и координировать развертывание МИНУРКАТ и сил под руководством Европейского союза и выступать в качестве их единственного партнера.

20. В рассматриваемый период помощник Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира Эдмон Муле посетил Чад, где он находился 16 и 17 ноября. Г-н Муле встречался, в частности, с премьер-министром Нурадином Делвой Касире Кумакойе, который подтвердил, что президент Деби поручил ему обеспечить оказание правительством полной поддержки при развертывании МИНУРКАТ.

21. В соответствии с резолюцией 1778 (2007) Совета Безопасности, в которой Совет просил Генерального секретаря мобилизовать усилия государств-членов и учреждений-доноров в поддержку создания ЧПГЗ, Организация Объединенных Наций учредила целевой фонд для МИНУРКАТ. Этот целевой фонд будет обеспечивать поддержку деятельности МИНУРКАТ, и в частности покрывать расходы, связанные с ЧПГЗ. Согласно оценкам, для содействия обучению и развертыванию персонала ЧПГЗ в течение первого года ее деятельности потребуется примерно 23 млн. долл. США. Я особо рад тому, что уже подтвердили свое обещание внести средства в этот целевой фонд правительства Японии (2,2 млн. долл. США), Норвегии (1 млн. долл. США), Бельгии (250 000 евро) и Европейская комиссия (10 млн. евро). Я благодарю эти государства-члены и Европейскую комиссию за поддержку, оказанную ими Миссии, и призываю других рассмотреть вопрос о предоставлении средств для этого целевого фонда. Я хотел бы подчеркнуть, что запланированное обучение персонала ЧПГЗ не удастся начать, если средства не поступят в ближайшее время.

22. МИНУРКАТ и УВКБ, проведя консультации с правительством Чада, разработали общие рамки процесса постепенной передачи функций, связанных с поддержанием законности и порядка в лагерях беженцев, от чадских жандармов, действующих при поддержке УВКБ, ЧПГЗ. Этот процесс будет завершен

в апреле 2008 года в преддверии развертывания миротворческих сил Европейского союза в Чаде/Центральноафриканской Республике.

23. Выполняя пункт 4 резолюции 1778 (2007) Совета Безопасности, Организация Объединенных Наций передала правительству Чада проект соглашения о статусе миссии. Обсуждения еще продолжаются, и я надеюсь, что соглашение о статусе миссии будет заключено своевременно.

24. Что касается комплектования полицейского компонента МИНУРКАТ, то на момент подготовки настоящего доклада из 300 полицейских Организации Объединенных Наций, которые должны составить утвержденный штат, 70 человек уже было отобрано и 32 человека уже прибыли в Нджамену. Общее число кандидатур, представленных странами, предоставляющими полицейских, пока еще не является достаточным. Государствам-членам было предложено представить дополнительные кандидатуры.

25. В начале 2008 года в Чад планируется направить комплексную миссию по оценке в составе представителей Департамента операций по поддержанию мира, Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН), Детского фонда Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ) и, возможно, Европейской комиссии для оценки потребностей судебной и пенитенциарной систем в восточной части Чада. Эта группа определит конкретные области, в которых необходимо оказать правовую помощь в целях содействия работе полицейского компонента МИНУРКАТ и усилиям ЧПГЗ по поддержанию законности и порядка, скорректирует роль и функции структурных подразделений МИНУРКАТ, оказывающих консультативные услуги в судебной и пенитенциарной сферах, определит области сотрудничества и совместной разработки программ для укрепления судебных и пенитенциарных учреждений в восточной части Чада и оценит возможность создания межучрежденческого механизма по координации правовых вопросов в восточной части Чада. Поездка этой группы, которая первоначально планировала посетить Чад в начале декабря, была отложена по просьбе правительства Чада из-за боевых действий в восточной части страны.

26. Двадцать пять из 50 офицеров связи взаимодействия Организации Объединенных Наций, штат которых был утвержден, придут к месту службы до января 2008 года. Главный офицер связи взаимодействия (полковник) и его заместитель (подполковник) уже находятся в районе ответственности Миссии. До конца декабря старший офицер связи взаимодействия в звании подполковника будет прикомандирован к оперативному штабу СЕС во Франции. Остальные 23 офицера связи взаимодействия — 4 подполковника, 17 капитанов или майоров и 2 военнослужащих сержантского состава — будут направлены в места дислокации миротворческих сил Европейского союза в Чаде/Центральноафриканской Республике СЕС на территории Чада и северо-восточной части Центральноафриканской Республики, что будет способствовать координации и обеспечению взаимодействия.

27. Что касается северо-восточной части Центральноафриканской Республики, то МИНУРКАТ обеспечит ограниченное присутствие в Банги, разместив группу своих сотрудников в Отделении Организации Объединенных Наций по поддержке миростроительства в Центральноафриканской Республике (ООНПМЦАР) для обеспечения связи с правительством и проведение дальнейшей оценки конкретных потребностей в целях поддержки национальных

властей и охвата групп населения, пострадавших в результате последствий применения насилия в Дарфуре.

28. К 15 октября МИНУРКАТ создала в центральной части Нджамены начальный компонент своего штаба, а поблизости разместила базу снабжения. Основная часть необходимого оборудования была доставлена по воздуху с Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций (БСООН) в Бриндизи, Италия, где хранятся стратегические запасы материальных средств для развертывания. Остальная часть оборудования поступит из разных источников, включая стратегические запасы материальных средств для развертывания и резервы и излишки средств Организации Объединенных Наций, образовавшиеся в результате сокращения или ликвидации миссий, и будет доставлена морем.

29. В рассматриваемый период группа Организации Объединенных Наций по планированию совершила поездки в Брюссель и Париж в целях информирования о потребностях Организации Объединенных Наций и налаживания тесных рабочих отношений между СЕС Чад/Центральноафриканская Республика и МИНУРКАТ. Организация Объединенных Наций обратилась к Европейскому союзу с просьбой обеспечить материально-техническую поддержку МИНУРКАТ по ряду позиций, включая медицинское обслуживание, продовольствие, продовольственные пайки и горюче-смазочные материалы. Европейский союз согласился обеспечивать материально-техническую поддержку в пределах своих средств и возможностей, и в обсуждении этих вопросов достигнут уже значительный прогресс. Департамент полевой поддержки направил сотрудника по планированию материально-технического снабжения в оперативный штаб СЕС в Париже для обеспечения того, чтобы потребности МИНУРКАТ в поддержке были включены в план поддержки СЕС. Услуги, которые СЕС не в состоянии предоставить, такие, как ведение строительно-монтажных работ, будут запрошены в письмах-заказах непосредственно у стран, предоставляющих войска для СЕС.

IV. Создание миротворческих сил под руководством Европейского союза в Чаде/Центральноафриканской Республике

30. В соответствии с пунктом 6 резолюции 1778 (2007) Совет Безопасности уполномочил Европейский союз содействовать защите находящихся под угрозой гражданских лиц, особенно беженцев и перемещенных лиц, облегчать доставку гуманитарной помощи и свободное передвижение персонала гуманитарных организаций и содействовать защите персонала, помещений, объектов и имущества Организации Объединенных Наций и обеспечению безопасности и свободы передвижения ее персонала, а также персонала Организации Объединенных Наций и связанного с ней персонала.

31. 15 октября Европейский союз одобрил совместное решение о развертывании военной операции в восточной части Чада и северо-восточной части Центральноафриканской Республики (СЕС Чад/Центральноафриканская Республика) в рамках Европейской политики в области безопасности и обороны. Европейский союз назначил генерала Патрика Нэша (Ирландия), который будет базироваться в Париже, оперативным командующим, а генерала Жан-Филиппа

Ганасиа (Франция) Командующим Силами Европейского союза в Чаде и Центральноафриканской Республике.

32. Сотрудники Организации Объединенных Наций и Европейского союза по вопросам планирования осуществляли тесное взаимодействие для обеспечения того, чтобы при создании СЕС Чад/Центральноафриканская Республика были учтены потребности, связанные с обеспечением безопасности населения, подвергающегося угрозе, и персонала Организации Объединенных Наций, действующего в этом районе. С этой целью сотрудники Организации Объединенных Наций по вопросам планирования были направлены в оперативный штаб Европейского союза в Париже для проведения совместной работы с сотрудниками по вопросам планирования из Европейского союза.

33. Силы под руководством Европейского союза в Чаде/Центральноафриканской Республике столкнулись с непредвиденными задержками в процессе комплектования сил, которые в конечном итоге скажутся на плане их развертывания в восточной части Чада и северо-восточной части Центральноафриканской Республики. Если такие задержки будут происходить и далее или приведут к пересмотру средств обеспечения СЕС Чад/Центральноафриканская Республика, способность МИНУРКАТ осуществить развертывание также будет ослаблена. Критически важно, чтобы государства — члены Европейского союза предоставили необходимые средства.

34. Европейский союз и Организация Объединенных Наций приступили к обмену письмами, которые послужат основой для предстоящего заключения технических соглашений или меморандумов о взаимопонимании. Эти документы будут содержать более подробную информацию об отношениях между Европейским союзом и Организацией Объединенных Наций на уровне штаб-квартир и в районе операции и об отношениях между Командующим СЕС и моим Специальным представителем.

V. Финансовые последствия

35. Предложенный мною бюджет, связанный с созданием и содержанием МИНУРКАТ в 2007/08 финансовом году, предусматривает выделение 197,4 млн. долл. США и в настоящее время находится в Генеральной Ассамблее, которая должна рассмотреть и утвердить его.

36. До принятия Генеральной Ассамблеей резолюции о финансировании этой миссии и поступления начисленных взносов развертывание миссии финансируется за счет тех 45,8 млн. долл. США, которые Консультативный комитет разрешил расходовать на финансирование передовой миссии Организации Объединенных Наций в Чаде и Центральноафриканской Республике (МООНЧЦАР) в 2007/08 году.

37. По состоянию на 31 августа 2007 года общая сумма невыплаченных начисленных взносов на все операции по поддержанию мира составляла 2 479 900 000 долл. США.

VI. Замечания и рекомендации

38. Обстановка в плане безопасности в восточной части Чада оставалась нестабильной и непредсказуемой. Новая вспышка насилия привела к усилению опасности, с которой сталкивается гражданское население, живущее в этом районе, и еще более затруднит работу гуманитарного сообщества по оказанию столь необходимой помощи населению, подвергающемуся угрозе.

39. Подготовка к разворачиванию МИНУРКАТ и миротворческих сил Европейского союза в Чаде/Центральноафриканской Республике продолжается, но столь же важно, чтобы соответствующие стороны в Чаде предприняли политические шаги, необходимые для урегулирования своих разногласий путем диалога. Я призываю все стороны незамедлительно прекратить боевые действия и подтвердить свою приверженность осуществлению политического процесса, о котором они договорились. Я также призываю международное сообщество проявить готовность продолжить оказание партнерам надлежащей помощи в осуществлении этих соглашений.

40. Что касается Центральноафриканской Республики, то я рад отметить усилия правительства по созданию необходимых структур для налаживания всеохватного диалога. Я призываю международное сообщество внести вклад в эти усилия и надлежащим образом предоставить необходимые технические и финансовые средства.

41. Взаимодополняющие и параллельные усилия по разворачиванию МИНУРКАТ и миротворческих сил Европейского союза в Чаде/Центральноафриканской Республике в рамках единого мандата Совета Безопасности открывают новую страницу в проведении операций по поддержанию мира. Я особо рад сообщить, что сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Европейским союзом отлично осуществлялось на стадиях планирования обеих миссий. Я не сомневаюсь, что оно будет продолжено в ходе разворачивания обеих операций на местах.

42. Я надеюсь, что Европейский союз в ближайшее время сможет мобилизовать все средства, требуемые для СЕС Чад/Центральноафриканская Республика. Если Европейский союз не сможет обеспечить желаемый уровень сил и вспомогательных средств, разворачивание СЕС, располагающих лишь ограниченными возможностями, непосредственным образом скажется на способности Миссия выполнять свой мандат. Если на местах не будет создан надежный механизм обеспечения безопасности, МИНУРКАТ не сможет осуществить разворачивание в восточной части Чада. В этой связи я призываю все соответствующие государства-члены предоставить необходимые силы и средства, с тем чтобы разворачиваемые силы Европейского союза обладали необходимой мощью и убедительностью.

43. Одно лишь разворачивание МИНУРКАТ и миротворческих сил под руководством Европейского союза не приведет к урегулированию кризиса, от которого страдает этот субрегион. Одновременное разворачивание смешанной операции Африканского союза/Организации Объединенных Наций в Дарфуре (ЮНАМИД) и достижение прогресса на мирных переговорах по Дарфуру также будут способствовать улучшению обстановки в плане безопасности в этом регионе. Поэтому МИНУРКАТ и ЮНАМИД будут стремиться к тому, чтобы обеспечить регулярный и последовательный обмен информацией, имеющей

критически важное значение, и развивать тесные рабочие отношения на всех уровнях.

44. Я поручил МИНУРКАТ продолжать тесно консультироваться с правительством Чада по всем аспектам создания ЧПГЗ и обеспечивать, чтобы вопросы, волнующие правительство, принимались во внимание. Однако при этом Организация Объединенных Наций должна будет и далее неукоснительно соблюдать принципы Организации Объединенных Наций и стратегические руководящие указания, а также положения резолюции 1778 (2007) Совета Безопасности.

45. И наконец, я хотел бы высоко оценить важную работу, которую продолжают выполнять в Чаде и Центральноафриканской Республике все сотрудники МИНУРКАТ и ОООНПМЦАР, а также страновая группа Организации Объединенных Наций и гуманитарное сообщество, внося вклад в обеспечение мира и развития в этих странах.
